

J E L E N K Ö R.

40. szám

Pest, szerda majus 20kán

1835.

Foglalát: Magyar- és Erdélyország (kinevezések; magyar tengeri kereskedés; nagykapornakiak hálája, és tudósítás Kolosvárról). Ausztria (az ideai állatmutatás). Anglia (O' Connell levele Irlandhoz, és újabb elegy). Franciaország (köv. kamarai ülés april. 29ikén; a' nagy politikai pör kezdete majus 5—6ikán, Dreux Brézé marquis levele; Bonsens, és Temps). Spanyolország (proc. kamarai vitatások; Zumalacarraguy fölszólítása). Törökország (aegyptusi dögmirigy). Németország.

MAGYAR és ERDÉLYORSZÁG.

Pozsonyban a' RR. majus 14kén az urbéri 2ik királyi válasz fölött vitatásait elvégezték.

Ó cs. kir. Fölsége april. Sikán kiadott legfensőbb határozata következtetésében jelmondatjául ezt méltóztatott választani: „Recta tueri.“ Züg. uj.

Ó cs. kir. fölsége az erdélyi udv. kancelláriához majus 12k. intézett legfensőbb határozata szerint: b. Jósika Lajos tordai, gr. Bethlen Pál belső-szolnoki, b. Wesselényi Farkas közép-szolnoki főispáni helytartókat ugyanezen megyék főispánivá, Katona László kövárvidéki helytartót pedig szinte ezen us vidék főkapitányává méltóztatott kinevezni.

Ó cs. kir. fölsége majus 2iki legfensőbb határozata szerint Pálffy Antal hgnek kegyelmesen megengedni méltóztatott, hogy a' Németalföld királya ó fölségétül kapott németalföldi kir. orosz-lánrend nagy keresztét elfogadhassa's viselhesse. Továbbá szinte e' naprul költ legfensőbb határozata szerint Ürményi Lászlót eddig a' siumei kormányzóknél volt concept. practicanst a' magyar kir. Helytartósághoz számfeltes fizetéstelen concipistává; — majus 1sőjérül költ határozata szerint pedig Vallner Antalt a' magy. kir. udv. Kancellaria conc. practicansát az elhunyt Modrovich György helyébe az adófizetők udv. ügyviselőjöké méltóztatott kinevezni. A' nm. magy. kir. udv. Kancellaria Csérghéő Lőrincz conc. practicanst udv. concipistává nevezte ki.

Fiume aprilis 10kén: kereskedésünk állása e' folyó 183; katonai év első negyedében, következő volt: partvizünkre érkezett terhelve, 4. ausztriai hajó, 25,529 pen. fnyi áruval; 2 egyházi birodalombeli, 2270 p. fnyi áruval; 1. görög, 945 p. fnyi áruval; összesen: 7 brigg, brigantin'st. 28,744 p. fnyi áruval. — Ugyan terhelve, kikötönkbe, másod b) rendű hajókból, 137 ausztriai, 175,967 p. fnyi áruval; 42 egyházi birodalombeli 30,170 p. fnyi; 's 5. nápolyi 8,720 p. fnyi áruval; összesen: 184, hajó, 214,857 p. fnyi áruval; a' harmadik (c) rendiekből pedig, 288 ausztriai: 25,331 p. fnyi áruval. — Érközött üresen, partvizünkre, 7 ausztriai; kikötönkbe, a' b) alattiakból 38 ausztriai; 7 egyházi birodalombeli; 1 nápolyi; együtt: 46 hajó, mellyeknek összes tonnaterhök, 2,338ra ütött; a' c) rendiekből, 109 ausztriai, mellyeknek tonnaterhök: 671. Összes terheit's üres érkezés 641 kissebb, nagyobb hajó, 268,932 pengő f. áruval. Távozott terhelve partvizünkről: 12 ausz-

triai, 86,349. p. f. áruval; egyházi birodalombeli 520. p. f. áruval, együtt: 13 brigg, brigantin, schooner, 's t. 86,869 p. fnyi áruval. Hasonlón távozott kikötönkbel terhelve, a' b. alattiakból: 118 ausztriai, 155,056 p. fnyi áruval; 32 egyházi birodalombeli, 18,141 p. fnyi áruval; 6 nápolyi, 3,371 p. fnyi áruval; összesen: 156 pielego, trabaccolo's a' t. 176 ezer 568 p. fnyi áruval; végre terhelve távozott a' c. alattiakból: 78 ausztriai, 9248 p. fnyi áruval. — Üres távozások, partvizünkről: 4. ausztriai, 1 egyházi birodalombeli; összesen: 5. — b.) kikötönkbel: 52 ausztriai; 17 egyházi birodalombeli; összesen: 69 hajó 2959 tonnaterhel; c) szinte kikötönkbel üresen távozott 323 ausztriai, 1638 tonnaterhű hajó. Összes terheit's üres távozás: 247; kivitt áruk összes értéke: 272,685 p. forint. Ennélfogva a' behozott áruk értékét, mint ránk szenvedőlegit, a' kivittekből lehuván, ez első évnegyedben a' kereskedési mérleg részünknön tetteges ugyan, de csak 3,753 pengő forintban.

Kolosvárrul majus 12ikén Ferdinand ó kir. magassága elutazott N. Enyed felé, Erdély némelly helyeit meglátogatni. — Kolosvárott az új hangászati társaság majus 10ikén tartá nagy közgyűlést, mellyben hangászatkar-igazgató Ruzicska György urnak, ki eddig az elnökséget is vitte, ideigleni elnöki tisztéből lett elbucszta után, gróf Teleki Domokos ur rendes elnökké, kolosvári főbíró Szentkirályi Mihály ur pedig titkos szavazás utján másod-elnökké választatván, elnöki hivatalaikba beköszöntő és elfogadó szép beszédek között be is iktatattak. E. H.

HÁLAJELENTÉS.

Mult évi decemb. 10én Nagy-Kapornakon némelly, büntetést érdemlő gondolatlan szülék vigyázatlansága miatt, gyermekjátékából támadott, és a' rettentő szél ellenállhatlan dühe által, minden ennek utjában volt épületet, és egyéb éghető vagyont megemésztett tűz által károsodott 34 szerencsétlen család fejei ezennel a' haza előtt, buzgó és alázatos hálájokat jelentik mindazon fő- és alrendű jöltevőknek, kik őket és hozzájuk tartozóikat az inségből kiragadni kegyeskedtek. Hogy ezek neveik itt nem említettnek, azon szerény óvakodás okozta, mellynél fogva némellyek közülök nem akarván baljokkal tudatni azt, a' mit jobbajok cselekedett, az adakozás alkalmakor világosan kijelenték abeli akarajjokat, hogy az ujságban meg ne neveztessenek. — Mindazonáltal érzik őket, ezen sorokat, mint a' hálaadók érzelmeinek magyarazóit, olvasván, azon örömet, melly a' szenvedő emberiséget ápoló nagylelkűek szívét a' jótét után elfoglalni szokta, — és isméri azon dicsőséget, mellyre őket, és hasontársaik a'

népszerűséghez, az emberszerethez, és a közjótárgyazó törekedéshez simuló századunkat emelték.

AUSZTRIA.

BÉCSI ÁLLATMUTATÁS. E' hónap 5én és 6án va-la Bécsben a' szokott állatmutatás, melyet Ó cs. kir. főlségök, 's a' Bécsben levő cs. k. főherczegek is, szerencsétlenségnek éltető és serkentő figyelmökkel. — Ezen mutatás, ha a' mult évekkel hasonlítjuk össze, különösen a' szarvasmarhának mind számára, mind minőségére nézve, jóval alább szállott. E' kedvetlen tapasztalás okát azonban, a' roppant birodalomban, melynek e-korig ereje leginkább a' földművelésen alapul, nem tulajdoníthatni a' gazdasági érdekek iránt növekedő részvételtségnek, mert ez homlok-egyenest az értelemnek az egész birodalom-szerke fokokénti 's mindinkább fejlődésébe ütköznek; hanem hihető, számos gazdát egyedül a' mult évi rosz termésből eredt költségkímélés tartóztatott hátra.

A' Juhtenyésztők közül szokás szerint megjelentek a' leghíreseb sziléziának, 's a' híres morvák is; de e' helyen eddig dicsért honosink kis számából, egy a' birkatenyésztésben is harmincz év óta jeles név elmaradtát sajnosan tapasztaltuk. A' megjelentekből kitüntek:

Ó cs. kir. fensége Károly főherczeg Magyar-Ovárból Mosony vmegyében; Bartenstein báró Hengersdorfból Sziléziában; Daun gróf Morvából; Dubszky báró Csislaviczből Morvában; Haugwitz gróf Namiestből Morvában; Károlyi Lajos gróf Tót-Megyerről Nyitra vmegyében; Wallner Schweizből; 's Wrba Eugen (Jenő) gróf Nagy-Herliczről Sziléziából. Ezek közül pedig, noha Bartenstein báró hengersdorfi nyájának minden dicséretet felülmuló érdeme, ha az egyes gyapjában nem a' nehezéket, hanem annak más becses tulajdonit tekintjük, régen el vagyon ismerve, — ez alkalommal még is, az elsőségért csak Wrba Jenő és Károlyi Lajos gróf juhaik mérközhettek. Az elsőbbnek 66ik számú kosa szerfölött jeles finomsága, egyes szálban az utolsó hegyig, az egész gyapjában pedig 's annak minden részeiben tökéletesen egyenlő, igen puha tapintatu, nagyon apró göndörségű, vagy fodrásu finomságához képest szokatlan tömört és szembetűnőleg jeles természetű vala. Az utóbbinak — Károlyi Lajos grófnak — 149ik számmal jelelt kosa pedig, mind ezen tulajdonságokkal a' fodrás helyett az olly igen divatban levő göndörségi hiányt, és még sokkal nagyobb, sőt valóban közönséges gyapjunál is felette ritka tömörséget párosított, azonkívül pedig hófehérsége, 's annyira mérsékelt zsirja által, hogy azt, a' szem épen nem, hanem csak a' szokatlan puha tapintás sejtítette, mosás után, az ebéli ismeretek mostani fokához képest, a' képzeltető legnemesb gyapjat ígért. Ez utóbbi állapot, a' juhtenyésztő közönség előtt, legalább Bécsben, egészen új jelenet vala. Magyar név lön tehát győzedelmes, a' köz ítélet, sőt nemes őszinteségű bajtársai önvallomásuk szerint is. Hát ez évi simmeringi löversenyenél kik nyerték a' legjelesb 's legtöbb díjakat? nem de Széchenyi és Hunyady grófok? 'S Europa tapsa közt, az óriás lovat, a' szilaj Dunát, ki fekezi, ki hódítja, bár angol szerszámmal, 's nyereg-gel első?

ANGLIA.

O' Connell Dublinban Merrion-squareben költ irományt bocsátott az irlandi néphez, melynek lé-

nyeges tartalma következő: Ujnap kezd (igy szól eleje) fölöttünk emelkedni, új korszak nyilik Irlandra. Ugyanis olly kormány alakított, mely politikai elveinél, 's érdekeinél fogva le van kötelezve igazságot szolgáltatni Irlandnak. Én a' nép elibe lépek, hogy e' ministerség támogatójának nyilatkozzam. Bizonyosakká tettem a' ministereket nem vásárolt, 's nem megvásárolható hanem föltétlen szózatomról. Alkuba nem bocsátok velök, sem föltételeket nem raktam elejökbe. Elég, ha politikai elveik 's érdekeik ugyanazok az édes hazám iránti jó kormányral, 's igazsággal. Irland szabadságát, szerencsését, nyugalmit hasonlóan ugyanaznak tartom a' mostani ministerség főmaradásával. Minthogy azonban semtanácsosnak sem szükségesnek nem hittem föltételeket szabni a' ministerek elébe, kérdeznifogják: milly kedvezéseket 's hasznokat várok én attól Irlandra nézve? E' kérdésre kereken válaszolhatok. A' mostani kormánytól következő kedvezéseket várok Irlandra nézve: 1) Hogy a' vérszomjas orangisták erőszakossága 's merészletei tüstént meg fognak szünni. 2) Az országot nem fogják többé engesztelhetlen ellenségei kormányozni. 3) Az igazságszolgáltatás Irlandban meg fog szennyeitől tisztítottatni. 4) A' legfőbb hivatalokkal Irland szellem- 's érdemtelen ellenségi nem fognak többé visszaélhetni. 5) A' személyekről a' rendszabályokra jövök: első elv, melyet a' király ministerei kiviendenek, azon nagy elv, hogy a' fenálló egyház jövedelem-főlöslége más célokra fog fordítottatni. 6) a' tízedek végképi eltörlesztésének nagy kérdése a' ministerek kezeiben van, kik lekötelezék 's eltökélek magukat igazsághoz juttatni az ország katholikus népségét. 7) A' mostani ministerség nyilvánosan és visszavonhatlanul lekötelezte magát a' testületek ügyében minden visszaéléseket sarkalatosan megorvosolni. Még más kedvezéseket (hasznokat) is lehetne említeni, melyeket vár Irland; de nem tartom szükségesnek előidézni azokat. Majd hét század óta elnyomatott, zsaroltatott a' szerencsétlen Irland. A' milly vétkeket ország országon csak elkövethet, a' brittelnyomás és zsarnoklás mind elköveté azt Irland ellen; 's van Angliában egy párt, a' toryk pártja, mely kész, sőt vágyik, 's gonoszlelküleg ohajtja folytatni az eddigi zsarnoklást, 's ha lehet, azt még súlyosítani is. Jól van, e' zsarnoklástól a' mostani ministerség megmentett hennünket. Mérges ellenségink vesztesége 's bukta is irlandi kérdésen történt. Irland, mely vétkek alatt szenvedt, igazságos forbatolás v. visszatorlás (Vergeltung) által büntetésökké is lett. Az új ministerség igazsági elven alapul Irland iránt. Az unio (az irlandi parlament összeköttetése az an-

gollal) mink e hogy enyhít bitá a ellene mebu melyc fonako szott reform pot, m nillik ségge csak a ba sol 's így hontás sen n sült p hát h ket, hetik 's fog sen sen e tenni 's az lendi mény akko sal c kor 's e' igaz népe fordu sonla sze igér ra n van, mear gvár seln büsz re, san ur J 15, d. C hag lord A' C hu

gollal) gyógyszerül állítottatott fel minden sérelmink ellen; de a tapasztalás eddig azt mutatta, hogy célját nem érte el, mert a helyett, hogy enyhítette volna Irland állapotját, inkább súlyosbította azt. Azért sürgetők mi repealerek (unioellenesek) az alsóházban az unio-fölbontást. De megbuktunk a nagy többség ellen. Az okok, melyeket ellenünk fölhozának, nagyobb részint fonákok 's hamisak voltak. Csak egyetlen lát-szott előttem nyomosnak. Az igazi 's becsületes reformerektől jött az, 's megsemmíti azon alapot, melyre mi kívánatunkat építettük vala. Tudnillik mi azt állítottuk, hogy az unio próbája teljességgel nem sült el. Egyetlen okos válasz erre csak az volt, hogy ezen unioi v. összecsalási próba soha helyesen nem tétetett mindeddig még meg, 's így angoloktól nem várhatjuk, hogy az unio-fölbontás mellett szavazzanak, mielőtt a próba helyesen nem tétetik, t. i. valljon lehet é Irlandot egyesült parlament által jól kormányozni? Jertek tehát honfi-társaim, jertek! híjuk meg a ministereket, tegyék meg e' próbát. Minden nem történhetik meg egyszerre. Időt kell nekik engedni, 's fogunk is engedni, föltevén, hogy emberségesen fognak majd hozzá. Itt vagyok tehát teljesen elszánva, mindent, mire képes vagyok, megtenni e' próba sikerére. Ha az unio jó kormányt 's azzal Irland szerencsését 's nyugalmaát eszközö-lendi, — olly süker, melyet ugyan vágyva reménylek, érte azonban még nem kezeskedhetem — akkor mindent valószínű, mire az unio-fölbontással célzánk. De ha e' próba el nem sül, már akkor a fölbontást dörgő szózáttal fogjuk kívánni, 's e' kiáltásban Nagybritannia valamennyi eszes, igazlelkű statusférfa is mellettünk lesz. Irland népe! legyünk méltók e' mostani nagy fontosságú fordulatra. Felejsünk el minden mult meghasonlást, minden igaztalanságot; seregeljünk össze azon ministerség körül, mely új korszakot ígér, az igazság 's engesztelés korszakát Irlandra nézve. Az új ministerség nehéz helyzetben van, és szüksége van a reform és jobbitás valamennyi barátinak segedelmökre. Bár erejének 's gyámjának egy része Irland lenne 's vajha úgy viselnék magukat a ministerek Irland iránt, hogy büszkén nézhessenek vissza Irland szerencsésére, 's csendére, mint művökre, 's Irland halá-san fogja őket első jöltevőinek áldva elismérni.

Azon fölírás, melyet Feigimouthban Ewart ur J. Russel lordnak Liverpool várostól átnyújtott, 15,000 aláírást számlált. — A Standard szerint d. Carlos Angliában maradt családja Angliát elhagyni készül. Közönségesen azt hiszik, Elliot lord beszéde d. Carlosszal volt ezen készülék oka. — A Courier szerint majus 4-ől Howick lord Northumberland északi kerületében, Sir John Camp-

bell Edinaburgh belvárosában, 's Pertin ur, Irland főügyésze Cashelben újra megválasztattak. Ellenben Éjszak-Essexben Elwes tory jelölt választott meg. És így ez a 23 új választás közül első, mely a' conservatívek részére üte ki kedvezőleg. Disney a' ministeri jelölt 's kormánytag említé beszéde végén, hogy ellenfele több megvesztegető eszköz közt frisitő-jegyeket is osztogatott ki, melyeknél fogvást a' választó frisitőt kaphatott a' jegyen meghatározott mennyiségért. Az ő pártja, minden illyestől tartózkodott. Könnyen megtörténhetik tehát, hogy Elwes ur választását a' parlament megsemmíti, mely esetben Disney jöne követül az alsóházba. — Mind a' mellett, hogy Brougham lordra a' tory lapok állítása szerint a' whigeknek és ministereknek haragudniok kellene, ezek vele a' legjobb egyetértésben látszanak lenni, különben nem foghatni meg, mikép ebédelték volna nála Lansdowne marq. Palmerston lord, Springe-Rice 's a' whigek egyéb vezérei. E' körülmény nagy ellenzésre nem mutat legalább. — Legújabb hírek szerint Russel lord a' devonshirei választásban megbukott, mert versenytársa Parker 3745 szótat nyert, Russel lord pedig csak 3117et. — A' felsőház 5kén csak rövid ülést tartott, melyben Shaftesbury gróf jelenté, hogy a' király aláírta már azon nyílt levelet (Patentbrief), mely által Denman lord a' lordok háza elnökévé nevezetik, minthogy a' lordkancellari hivatali biztosság viseli. — Granville lord maj. 9kén követté nevezetett a' francia udvarhoz, Charles Grant pedig peerré Glenelg báró czim mel.

A' londoni Lloydba következő levél érkezett Salonichiból april 2án: Jelentem a' biztosságnak, hogy 37 görög kalóz rablót tevének tönkre a' török seregek, 30czat Kassandra közelében, a' többit Thessaliában. Fejeik mult héten ide küldettek, 's három napig voltak kiállítva.

FRANCZIAORSZÁG.

A' követházban april 29én, a' titkos kiadások iránti vita folytakor Baude ur többek közt ezeket mondá: „Sajnálám, ha a' ministerség ez alkalommal, (t. i. a' titkos költségekre kívánt mennyiség megtagadtatása miatt) megbuknék. A' kormány megkezdé a' pört, tehát végezze is. Én csak azért léptem a' szószekbe, hogy személyes célzásra feleljek. Nem szándékom a' rendszert (Polizey) titkait fölfedezni, de néhány érdekes dolgokat közlendem még is fölöle. Én mindig megvalék győződve, hogy nagy ország nem vesz el, habár a' ministerség titkos kiadásokra egy fillért sem kap is. A' császárság rendszerét is emlegették. — A' császárság kénytelen volt tisztviselőjire maga vigyázni, most pedig azokra a' sajtó vigyáz. (a' centrum morog.) Azonban a' császárság ren-

dészeti költsége 1812ben sem vala több 392,000 franknál, most 400,000 elég volna. A' restauracionak ugyancsak sok ellenségre kelle vigyázni, még sem volt annyi titkos kiadásra szüksége. Midőn 1830ban aug. 1jén a' helytartósági biztosságtól a' belministerségbe küldtettem, azon személyek jegyzékét találtam ott, kik részt vettek a' titkos pénzekből. Elsők voltak azok közt egy francia pair, és egy követ. Lariboissière: „Meg kell jegyeznem, Baude ur itt olyakat szándékozik tisztelettől megfosztani, kik most e' falak közt ülnek ugyan, de a' restauratio alatt is ott ültek.“ Elnök: „A' mostani kamara nem veszi magára a' restauratio kamarája hibáit. Mindenik maga tartozik felelni a' multért. (Igen jól!)“ Baude: „Nem látom, honnan érdemlék szemrehányást; én oly személyekről szóltam, kik 1830 óta távol vannak a' közügyektől.“ Elnök: „A' dolog a' restauratiót illeti, 's nyilván kimondhatni; mert a' júniusi revolutio érdekében van, hogy képtelennek nyilvánítsa magát e' gyalázatosságokbani részvételre. (Balról: igen jól! a' centrumban: csend.) Baude: „Ezekből azt következtetem, igen erkölcsös és gazdaságos volna, ha nyilvánosság hoztatnék a' titkos kiadásokra. Ez több titkos nyugpénzest zabolázna, melly miatt a' rendészet ügyviselőji, akár cselekesznek, akár irnak most (nevetés) tán máskép gondolkodnának jövődjükről, a' helyett, hogy ezen iró ügyviselők, midőn a' ministerek elbocsáttatnak, a' jó sajtótól a' rosszhoz kénytelenek szegődni. Igy Villèle ministerségének legelszántabb ellenségei voltak azon férfiak, kiktől a' segély megtagadtatott. (Guizot fejét lesüti) E' férfiak azután eladták azon egyesületnek, mellyhez tartozom, a' statushatalom minden titkát, 's ha nem csalódom, ugyanazon férfiakat most a' jelen ministerek ugyanazon cím alatt használják (vidámság). Mult évben a' ministerség 1,500,000 frankot kívánt titkos kiadásokra 's a' kamara csak 1,200,000 ajánlott meg. Mutatja ez is, hogy a' ministerekkel néha alkudozhatni. Ha a' kamara megadta volna a' 1,500,000 frankot, kérдем a' ministert, fogott volna e belőle csak egy garas is maradni? Valóban nem, mert az valami új és szokatlan lenne. A' titkos pénzekből soha sem marad egy batka is fön. (derütség).“ 's a' t.

A' pairszéki ülésről majus 5kén midőn a' nagy pörnek kellett elővételnie, következő leírást olvashatni: „Már reggel 9 órákor megteltek kandi 's kíváncsikkal a' Luxembourg felé vivő utcák. A' kert kapuji be voltak zárva, 's lovas és gyalog helyhatósági őrcsapatok 's agg katonák őrizék azokat. 11 órákor a' közönség a' karzatokra bocsáták, de asszonyosságokat nem; félkor egyre a' terhelő és könnyítő tanuk léptek be; 1 $\frac{1}{4}$ órákor megjelentek a' lyoni vádlottak; minden pár közt

egy hatósági ör; $\frac{1}{4}$ ddel későbbben a' párisi vádlottakat vezették be. Armand Marrast, Guinard, Cavaignac piperés v. nyalka (elegant) ruhában voltak. Kevéssel később belépett a' pairszék is, Martin főügyész vezérlete alatt. Pasquier elnök az ülést megnyitottnak nyilatkozatá. Megtörtént a' név szerinti felszólítás. Az elmaradt pairek közt voltak: Broglie, Talleyrand 's Valmy hgek, Baillot, Soult marsal, Dreux-Brézé marq., Excelmans general, Erlon gróf 's többen. Az elnök a' lyoni vádlottak megnevezéséhez fogott. A' marseillei vádlottak vonakodtak az elnök kérdéseire felelni, míg védelmezőt szabadon választható joguk biztosítva nincs; a' párisi vádlottak hasonló okbul nem feleltek. Armand Marrast egy szót sem szólt. Baune vádlott azt kívánta maga és társai nevében: hogy nőjeik, anyjaik 's nőtestvéreiknek is engedjék meg a' bemenés, mint az minden politikai pörnél szokás, remélvén, hogy ez meg nem fog tőlök tagadtatni. Az elnök megjegyzé, hogy az indítvány nincs összekötésben védelmőkkel, 's a' törvényszék nem köteles arra ügyelni. Szokása pedig a' törvényszéknek nem bocsátani asszonyokat üléseibe. Baune: ugy de a' törvényszék sem foglalkozott még hasonló pörrel. Több vádlott Baune indítványához csatlakozott. A' fő ügyész azon megjegyzésére, hogy a' kihallgatást rendszertileg (polizeylich) elintézni az elnöktől függ, de mivel a' rend az indítványt félrevetetni kívánja, e' miatt annak semmi sikere sem lett. Baune, Desgarnier 's más vádlottak védelmezőjök azonnali bebocsáttatásukat kívánták 's ezek voltak: Voyer d' Argenson, Raspail, Armand, Carrel, Trelat, Legendre, Cormenin és abbé de la Mennais. A' pairszék azután a' tanácskozási terembe vonult, azon kérdést meghányi: megengedjék e' a' vádlottaknak olyakat is választhatni védelmezőkül, kik nem ügyvédkarbeliek. Az ülés felfüggesztették. A' pairszéknek a' kihallgatási terembe visszatértekor felolvasá az elnök a' hozott végzést, mellynél fogva nincs ok teljesíteni a' vádlottak azon kívánatát, hogy nem ügyvédek is választhassanak védelmezőkül. Az elnök erre a' kihallgatást megszüntnek nyilatkozatá. Néhány vádlott kiáltá: ügyvédink vonakodni fognak mellettünk szónoklani, mi pedig semmit sem fogunk felelni. Majus 6án a' majus 5iki előgondoskodások mellett tovább folytatták a' kihallgatást. A' védelmezők padján csak három ügyvéd van. Megtörténik a' nevenkénti felszólítás. Az elnök arra kéri a' paireket, hogy hangosabban feleljenek. Martin vádlott: Nekem megjegyzésem vala. Az elnök: Vádlottnak nem szabad szólania, hanemha engedelmet kért 's nyert. Legelőször is a' vádat kell felolvasni. Beaune vádlott: Ellenmondunk azon végzésnek, mellyet tegnap hoztak,

mivel az egyenesen a' védelmezés jogát sérti meg 's nyilvánítjuk, hogy lemondunk minden védelemről. Martin vádlott fölkel, és szót kíván. Az elnök: Ültessétek le a' vádlottakat. A' vádlottak tömegestül fölkelnek: mielőtt elítéltetünk, ki kell hallgattatnunk. Elnök: kifognak hallgattatni. De a' szükséges formásokhoz kell magukat szabni-előbb. Ha ezek teljesítvék, akkor a' vádlottak megjegyzései is ki fognak hallgattatni. Lagrange vádlott: a' pairszék tegnapi végzése megsérti a' védelmi jogot. A' vádlottak tömegestül: igen! igen! Mi arra nem hajlunk. Cavaignac vádlott: Én szót kívánok! A' vádlottak: derekasan! derekasan! Cavaignac szóljon! Elnök: Önnek nincs szava. A' legnagyobb zajgás közt kívánja a' főügyész, hogy a' kihallgatási rend tartassék meg. Elnök Plougu'lm alügyész indítványára meghagyja a' hatósági öröknek, hogy ültessék le a' vádlottakat. — Vádlottak: Nem! nem! Mi nem ülünk le. — A' hatósági örök hijában iparkodnak leültetni a' vádlottakat. — Latournelle sürgetve kívánja, hogy vessenek e' botránkoztatásnak véget. — Plougu'lm alügyész: Ön néhány vádtársain erőszakot tesz. Cavaignac a' leghevesebb zajgás közt: Önök erőszakot követnek el rajtunk. Önök gyilkosok. A' főügyész rögtön új vádat indít Cavaignac ellen. (valamennyi vádlott: Mondja Ön mindnyája ellen!) 's kéri hogy az 1832 márt. 25ki törvény 5ik cikkelye alkalmaztassék rá. E' törvény 15 naptól 2évig terjedő fogsággal bünteti a' törvényszéki tagok rágalmoztatását vagy boszontatását. Cavaignac: Itéljenek két évre. Az elnök pairszékestül a' tanácskozási terembe vonul a' főügyész indítványáról tanácskozni 's végezni. Le nem írható azon megindulást, melyet ezen eset okozott. A' kihallgatás fölfüggesztése közben a' vádlottak teljesen csöndesek 's nyugottak voltak. —

A' vádlottak három osztályuak, 1) kik valamely merényt (attentat) követtek el a' kormányváltoztatásra, vagy polgárháboru-indításra. 2) Kik irás által ösztönöztek e' merényekre. (ilyeknek tartják Cavaignac és Marrast urakat) 3. Kik a' merényletre ármánykodás (machinatio) fegyverszerzés, tanács, vagy rábeszélés által segédkül voltak. — A' követházban több ellenzö-párti tag törvényjavaslatot nyújtott b'e választásra, mellynél fogva mindazon eskütt és polgár, kik az 1832ki jun. 22ki törvény végrehajtása következésében készített választói jegyzékekbe vannak írva, a' megyei követek választásában részt vehessenek, de a' törvényjavaslatot a' kamara tiszsegei vita alá sem bocsátották.

A' nagy politikai perre meg nem jelent 37 pair közül Dreux-Brézé marq. következő levelet írt a' pairszék elnökéhez: „Brézé, april 28, 1835. Elnök ur! Csak két nap előtt vettem meghívó le-

velét, mellyel megtiszteltetém 's mellynek következésében majus 5én Párisban kellene lennem. Már rég megjelentem volna ott, ha nyomos 's tisztársim előtt ismeretes gyöngélkedésem nem gátolt volna, 's kötelességemnek fogtam volna nézni, részt vennem az ülés munkájiban; most azonban Elnök ur, szabadlelküen kimondom, hogy ha nem volnék is mezei lakomhoz lekötve, még sem egyezném meg azon törvényszéki részvételben, mellybe hívatom; söt, ha ez ülésben eddig megjelenhettem volna is, e' pillanatban önkényleges távollét által kelnék ki, mennyire tölem telhetnék, olly pör ellen, mellyet én gyűlölségesnek 's politikátlannak tartok. Gyűlölséges, ha azon férfiak helyzetére gondolok, kiknek azt a' vádlottakkal szemközt üzniök kell; politikátlan, mert Franciaországot békesnek 's nyugottnak látom, 's mert nézetem szerint azon viták, mellyek megnyittatnak majd, csak gyűlölséget 's meghasonlást képesek indítani, mit most inkább el kellene fojtani. Ha valamely kormány szerencsés vagy szerencsétlen volt ellenségeit fegyveres erő által legyözni, legbiztosabb, 's tán egyetlen módja kikerülni az új harcöt, ha nagylelkünek mutatkozik. E' végből vonulok el minden részvételtől e' pörben. (aláírva) Dreux-Brézé marq.“ — A' Bon sens szerint néhány lap hibásan hirdeté, hogy Lammenais az aprili vádlottak védelméről lemondott. — Ö Martin Maillefer urnak a' marseillei Peuple souveraine lap egykori szerkesztőjének védelmét vállalta magára, mellyben Cormenin urral osztozik. — Mint tudjuk Lammenais a' pairszék előtt is megjelent maj. 5én a' többi védelmezővel, a' pairszék pedig minden nem ügyvédet eltiltott e' politikai ügyben a' védelemtől. — Telegraphi hír Strassburgba m. 7én estve Párisból következő hirt hozott: „Páris maj. 7én 1835. délután 3 órakor. A' belminister az alsórajnai megyeispánhoz. A' pairszék előtt folyó pör rendezésen és szabályosan vitetik. A' 2dik ülésben a' vádlottak zajgó ellenmondást emeltek azon végzet ellen, melly megtiltotta nekik ügyvéd-karbéli védelmezöt választani. Az ülés a' pairszék határozatával rekeszteték, melly komolyan megfeddi a' tetteseket. A' 3dik ülés elkezdett; egyik ügyvéd egy előkérdés iránt szónokla, t. i. azon párek ellen tön kifogást, kik a' törvénykezés-rendét intézték. A' törvényszék e' kérdésről is tanácskozott. Legnagyobb esend uralkodik Párisban. A' nemzeti örség legpontosabb buzgósággal teljesíti kötelességét.“ — Közönségesen hiszik, hogy a' pairszék el fogja vádlottit e' kérdésben is mint egyebekben itélni. —

A' Tempsban következőt olvashatni: „Nem csalódtunk, midön Elliot lord küldetése alatt d. Carloshez tory-mesterkedést hittünk lappangani.

„S valóban most halljuk, hogy a Peel-kormány megbukta előtt már Russia is biztost készült küldeni a praetendenshez, ugyanazon hivatalos megbizással, mellyel Elliot l. föl vala ruházva, 's más hatalmak is követni fogták volna példáját, 's következő lett volna sikere: Mihelyt a praetendens Burgos, vagy más fontos várost elfoglalt volna, ezen hatalmak diplomatai testet valóban összegyűjtendő személye körül, teljesen készet elismerni Carlost 's megüdvözleni, 's Franciaország doctrinair ministersége könnyen meghagyá vala magát fogatni a törben. Melbourne kormánya azonban ez ármány-szándékot, melly a toryknak olly derék szolgálatot vala teendő, el fogja rontani.“ — A National szerint a nemzeti őrség 5ik osztályának két csapatja ellenmondott a szolgálatnak a pairszék pöre alatt. Ezen ellenmondáshoz állott még a 4ik és 12ik osztályból is számos nemzeti őr.

Legujabb a nagy pörrül: Majus 6kán a pairszék a főügyésznek azon kívánatára: rovassék Cavaignac urra az 1832ki martz. 25-ki törvény, melly 14 naptól 2 évigleni fogság, miután majd négy óráig tanácskozott, a tanakodási teremből végre csakugyan visszatért azon végzéssel, hogy az imént történt zajgást a törvény-szolgáltatás gátolásának 's a bírói tekintet sérelmének vévén, ezen közbenjött esetet 's Cavaignac e' miatti terheltetését akorra halasztja, midőn majd a főkérdést fogja ítélet alá venni; netalán újabb rendháhorításokra nézve pedig azt határozta, hogy azonnal rendszabályok tésessenek az igazság-szolgáltatás biztosítására. Majus 7kén is zajos volt az ülés, maj. Skán pedig a Moniteur azon rövid jelentést közli, hogy a pairszék e' napon nem fog összegyűlni nyilvános ülésre. —

SPANYOLORSZÁG.

A Times kivonathan közli a procur. kamara közelebbi vitatását, mellyek közt érdekesbék a belső adósság-szabályozás iránt april 17iken megkezdettek. A magokat szólásrendre beiratott számos szónok közt legelső beszélt mint e' tárgyban munkálkodott biztossági tag Garcia ur, megjegyezvén, mi szerint az egész szabályozásnak fő alapja szerint azt javaslaná, hogy az 1823ban eladott nemzeti és egyházi jószágok, illető vásárlóiknak visszaadassanak, mert a biztosság kiszámolá, hogy az ország belső adóssága, azon esetre, ha e' jószágok illető vevőiknek által nem adatnak, mindössze 1300 millio realra rug, 's különben is alig viselhető nehéz csapás lenne a status hitelére, ha a kamara ezen eladások törvényességét nem ismerné el. Toreno erre nézve úgy nyilatkozott, hogy a kormány már nevezett ki egyházi biztosságot, melly a spa-

nyol egyház valódi szükségeit fölszámítsa 's azokhoz képest az egyházi jövedelmek fölöslegét kimutassa. Mi a szerzetes rendeket illeti, ezek fejenkénti száma most az országban 30,000re megy, klastromaiké 2000re, de ezen klastromok közt 800 van ollyan, melly nem bir annyi tag számmal, mennyit a tridenti zsinat egyegy klastromra megkívántatónak határozott; nem sok idő kell tehát, midőn a kormány, anélkül hogy valaki érdekét megsértené, ezen klastromoknak legalább felét eltörültheti; más oldalrul pedig igazság kívánja, hogy a 12 év előtt olly drágán vásárlott jószágok valahára csakugyan tulajdonosaik kezébe juttassanak. Galiano ur a minél-előbbi visszaadatást pártolá. „Igazság kívánja, ugymond, e' rendszabályt és politikai szemesség, mert senki sem fogja tagadni, hogy ez által a törön részire egész sereg hatalmas védelmezőt nyerünk. Hijában mondaná valaki: váraozzunk, míg a polgárháborunak vége lesz, 's ne tegyünk addig semmit, mi a szerzeteseket fölbosztván arra ingerlené őket, hogy Zumalacarreguy táborát gyarapítsák; mert nem fogja tagadni senki, hogy a szerzetesek még sem balgatagok egészen, következőleg tudják és ismerik azon sorsot, melly utóbb rájuk váraozzik; ők minden módot elővesznek, melly az absolutismust gyámolithatja, tudják hogy a ministerség engesztelő szavai nem tesznek többet mint ezt: „várjatok csak, míg Zumalacarreguyval készek leszünk, aztán majd rátok jó a sor.“ Én a szerzeteseket semmijöktől sem akarom megfosztani, de míg az egyes tagokat ekép kímélem, a testületeknek véget akarnék vetni, mert ezek mozdítják elő azon sanyaruságot 's vétkeket, mellyek hazánkat jelenleg pusztítják. Erős és elszánt rendszabásokat kell tennünk elnyomatásukra.“ Ós. Be. Martinez: „E' törvénynek, valamint minden másnak, melly visszaállítást céloz, saját nehézségei vannak; de mielőtt ezeket fejtsen, felelni akarok azon sokszori szemrehányásra, hogy mi nem vagyunk a reform baráti. Nem vagyunk? 's ezt olly gyülekezet előtt, a procuradorok estamientoja előtt kellene megczafolnom, mellynek általunk létrehozta is már magában nagy reform? De még nem vala e' gyülekezet összehiva, midőn már a kormány juntát nevezte ki, melly a papság állapotját megvizsgálván, az iránt az igazgatásnak reform-javaslatokat nyujtson be. Alapja ennek hasonló volt ahoz, mellyet egykor a cortes ugyan illy tárgy vizgálatánál határozott. Alaptételül vétetett: hogy némelly szerzetes-papok hasznos segédek a lelkeseknek, 's némelly klastromot meg kell hagyni még is, mint biztos menedékhelyet olly emberek számára, kik aggság, szerenese-üldözés, vagy lelki fájdalom miatt a világtól elvonulni kíván-

kozna
lázad
eltörü
katona
Legba
által
vényt
„ha t
kell a
tok a'
„a' s
dolog
a' cor
hozó
ban t
szágo
ban a
orszá
exbar
nyugi
ne vé
azonb
el. 'S
tehet
csolja
ugyan
kel,
nyom
zaton
szólo
kodn
rül, k
telün
adat
Én ú
sal t
nak.
törté
szágo
vény
midő
a' ve
vagy
Ocho
lött
jogol
amaz
pen
elszó
fejed
de k
szágo
erej
csala
kikr
lakja

koznak, különben más klastromokra, melyek a' lázadást támogatnák, kimondva volt, hogy házaik eltörülttven jóságai a' lázadásban elhullott katonáink özvegyeik és árváik közosztassanak ki. Legbajosb rész a' dologban az 1823ban a' cortes által eladott jóságok visszaváltatása. Egy törvénytudós nem kételkedék azonnal kimondani: „ha törvényes az eladás, az eladott jóságot által kell adni a' vevőnek“; egy statusgazda: „adjátok a' jóságot iparüző kezekbe“; egy politikus: „a' status érdekét ótalmazni kell minden egyes dologban 's a' többes szám mértéke szerint“: de a' cortessel máskép áll a' dolog, ez mint törvényhozó van egybehiva a' kérdést eldönteni. 1813ban tömérdek nehézség fejlett ki a' nemzeti jóságok miatt; szaporitá azokat még inkább 1820ban a' szerzetesek eltörlesztése, midőn az egész országban csak 8 kolostor hagyaték meg, 's az exbarátok csak különös pártfogás mellett tehettek nyugdpénzre szert. Most a' kormány szándéka ez: ne vétessenek föl ezentul szerzetes ujonczok, ezért azonban még a' szerzetesek jóságai ne adassanak el. 'S ezt neveznék félelemnek? A' kormány nem tehet róla, ezt mellőzhetlen kötelessége parancsolja. A' kormány gyökeres reformot kívánna ugyan; de mit csináljon azon szerencsétlenekkel, kik most a' klastromokat lakják; ezeket mind nyomoruságban hagyja elveszni? (zugás a' karzaton) Miattam ugyan zúghatnak, én igazságért szólok, igazságért minden spanyol részire. Gondoskodnunk kell azon ezer meg ezer ember élelméről, kiket lakhelyeikből kizavarni akarnaak. De hitelünk esökkenését említik némelyek, ha az eladatott jóságokat vevőiknek által nem adnók? Én úgy hiszem: mérséklet 's érett megfontolással teendő más javítások még több sikert adhatnak. Kész jókká hagyni a' kormány a' már megtörtént eladásokat, de míg a' birtokosak a' jóságban vannak, addig a' vevők statushitelevényekben birhassák kiadott pénzeiket. Később, midőn a' reform erőbe lép, választás engedtéssék a' vevőknek a' jóságok helyett mást választani, vagy ha tetszik pénzeiket visszavenni (zugás). Ochoa ur: „A' már egyszer törvényesen eltörölt klastromok nem birhattak többé törvényes jogokkal. A' jezuiták eltörlettek, 's jóságaiikat amaz erényes országló III. Károly elszedeté; épen így történt később más klastromi jóságok elszedetése is. Ez utóbbiak később egy pusztá fejedelmi placitum által visszanyerék birtokaikat, de kérдем: van e' illy placitumnak Spanyolországban a' cortes hozzájárulta nélkül törvényes ereje? Ez önkényhozta törvény mellett 7000 család szenved mintegy 2—3000 szerzetes miatt, kikerül más uton is lehetne gondoskodni, nem épen lakjaikból kizaklatás által. Az öreg klastromla-

kóknak igen is van joguk táplálékot kérniök, de nem így az ujjabaknak, az ifjaknak, kik az önkényi törvény óta léptek monostorba.“ A' szónok azzal rekeszté beszédét, hogy a' ministerek annyira magasztalt egyház-reformja valóban nem egyéb csefogságnál, mellyel az országot kijátszani akarják. Szavazásra került ezután: vajjon szükséges e' még további vitatás e' kérdésben? 's erre 125 szóval 2 ellen, „igen“ lön a' határozat. A' liberalisok, mond a' Times, a' ministereknek e' tárgyban csekély ellenzését, mintegy jelölül tekintik annak, hogy az eladott jóságok visszadatásában céljokat elérendik, 's enged Martinz ur még többet is e' pontban; ugy az elégületlenség, melly igazgatása ellen annyira növekedett, valószínűleg egy időre táguland.

Az april 21ikén kezdett 's 3 napig folytatótt csatázás sikerét folyvást homály borítja, legalább a' carlisták tulságos híresztelési egymással is ellenkeznek, a' christinosiak pedig hadmunkáikkal megeleghszenek, 's a' csatázás kimenetét tervök szerint sikerültnek mondják. — Zumalacarreguy ez ütközet után egy fölszólítástintézt katonáihoz, melly itt következik: „Vitéz katonák! kik parancsim alatt harcoltok, nem szólok hozzátok mint előbb, hogy magas érzelmű sziveiteket föltüzeljem a' legnemesb ügy védelmére. Navarra 's a' baski földek térei, hol bajnoki tetteiteket láttatátok, eléggé 's inkább hirdetik dicsőségteket, mintsem fölszólításra lenne szükség. Kivánjunk szerencsét drága bajtársim! a' harcok istene örökös fölöttünk, ki kedvezését irántunk soha fényesebb módon nem tüntette ki, mint e' mai nap; Ő bennünket igen gyöngéket erősekké tett, Ő bennünket csüggedt lelküekből bátorságra 's vitézségre emelt. Itt ott emelkedtek eleinte Hozzá egyes szózatok részünkről; Ő e' gyöngé fohászokat egy pontba gyűjté 's hatalmas szózatot mint mennydörgést, alkota belőlük. De midőn az ő ótalmazó kara bennünket diadalról diadalra vezetett, midőn fegyverünkkel élt, hogy a' gögös Sarsfieldet, az átfutott Quesadát, a' portugáli borostyánhoz könnyü szerrel jutott Rodilt földre verje: próbára is akart beapünket tenni, 's nyilvános és szembeötlő jellel mutatni meg az elbámult Európának, mikép mi a' törvénszerűség védei méltók valánk azon győzedelemre, mellyet részökre készíte, — fölébreszté t. i. Minát! — Mina lehetett még csak egyedül, ki ingadozó trónját ama' gyöngé teremtménynek, kit gaz alávalóság 's vétek királynéul akara reánk tolni, még némileg megoja a' mélységbe zuhanástól; ő egyedül még, ki lekésedést, tehetséget 's katonai lelket csudahirrel 's ereiben navarrai vérrel egyesített. Ám de mind hasztalan, neki is buknia kelle. Legyen az ő megbukta

világosítás a' gondolatlanokra, térítő jel a' vétek útjára csábultaknak 's bizonyosság, mi szerint sem vitézség sem hadiher nem elég az igaztalanságot fényre magasztalni; meg kell azoknak is hajlani az Isten igaz akaratja alá! Katonák! ismeritek azon embert, ki most újra elég vakmerő azon terhet, mellyet Mina viselni képes nem vala, magára vállalni, — Valdes az, ki bosszútól ég, vesztett csatája miatt, de melly bosszuja csak egy második megveretés gyalázatját hozandja fejére. Katonák! a' győzedelem mai napon miénk! Bizvást üdvözölhetjük ebben azon uralkodás hajnalát, melly elnyomott hazánkra békét hozand. Majd ekkor büszkék leszünk rajta, hogy mi hozók e' békét, mi tevők Spanyolországot boldoggá, mi adók neki a' legjobb, legbölcsőbb fejedelmet királyul! Akkor hüvelybe dugván fegyverünket, családunk keblében örömmel mondandják rólunk: „ime itt a' derék ember, ez is a' navarraisereghöz tartozott! Éljen V. Károly! Győzedelem vagy halál! Zumalacarreguy.“

TÖRÖKORSZÁG.

April. 27ről. Konstantinápolyból érkezett tudósítások szerint már e' fővárosban is kiűtött a' dögmirigy 's néhány áldozatot el is ragadott. Kiűtött Salonichiben is az által, hogy egy Alexandriából jött hajó legénysége a' vesztég-ido multa előtt szállott ki partra. A' smyrnai lap következő híreket közöl: Aegyptusból vett tudósításink mindig szomorubbak; a' dögmirigy e' városban mind inkább terjed el annyira, hogy mint közelebb irtuk napoként 150 — 200 sőt még több ember is lesz áldozatjává. A' benschülöttekre nézve minden egészségi rendszabály megszűnt; a' frankok lakjaikba vonulva szoros vesztégést tartanak, 's eddig közöttük csak kevés személyt ért a' ragály. De a' mirigy már a' révbe is berontott, 's több ott fekvő idegen kereskedő-hajón több embert sodrott el. Hasonlóan halad egész Aegyptusban. Sorban ehat valamennyi városba, faluba, és csárdákba, 's mindenütt iszonyu dúlásokat tesz. Cairóban is irtóztatón dühödik; itt eleinte azt reménylék, hogy kitörésének gátot fognak vethetni; azonban most e' főváros legnépesh környékeiben pusztít még pedig oly mérgesen, hogy kétségbeejtő aggodás fogja el mindenkit. Rettegés és jajgatás hatalmazott el a' város minden osztályu lakosai közt, úgy hogy sokan a' pusztába költöztek ki. A' kereskedés e' szomorú állapot miatt és által természetesen rendkívül szenved; minden dolog megszűnt, egyedül a' kétségbe-süllyedés csönde uralkodik mind itt mind Aegyptus más kereskedő helyein. Alexandriában a' pénz naponként gyéribbül, 's csak nagy ügyvel hajjal szerezhető. Ha ezen állapot

néhány hónapig tart még, méltán félhetni, hogy Aegyptus kereskedése ismét tönkre jutand. A' nagyobb házak ugyan kiálandják e' csapást, de a' második és harmad rendűek közt sok meg fog bukni. — Mehemed-Ali még folyvást felső-Aegyptusban tartózkodik. Mult napokban ismét nyavalygott, a' mi néhány pillantatig aggodalmat okozott. Azonban ismét föllábadt annyira, hogy útját tovább folytathatá. Ibrahim basáról keveset hallani. Még mindig alsó-Aegyptusban mulat 's nem is igen forog szóban Syriába visszatérése. Mondják, ha csak valami rendkívüli eset másuvá nem kényten-di, míg atyja teljesen fölépülend, Aegyptust nincs is addig szándéka elhagyni. Ámbár az ijedelem ez országiszerte, a' döggjárvány következtében, az egész népet elcsüggeszté, a' kormány, mint mondják még is hadi készülétekkel foglalkozik; de nem tudni mi célra. — Konstantinápolyi hír szerint a' szultán utra készül; mint hiszik, Smyrnaig menendő. — Az orosz egység ellen Ponsosby lord folyvást jegyzékeket váltogat, de nem hihető, hogy mindezen jegyzék-nyujtogatásból fegyvercsataj legyen. —

NÉMETORSZÁG.

Bückebugból april 17ről jelentik, hogy oda néhány nap előtt bizonyos ifju ember, mint vélik tanuló, érkezett. Midőn a' vendégházban, hol meghálni szándékozték semmi útlevelet nem tudá előmutatni, figyelmezteté a' vendégfogadós, hogy így nem tarthatja meg szálláson, mivel 10 tallér bírság alá esnek különben. Az idegen azonnal megajánlá a' 10 tallér-lefizetést, mi a' vendéglőnek szemet szurván e' körülményt a' rendészetnek (Polizey) bejelenté, 's ez egy tisztviselőt küldé hozzá tústént, hogy maga elibe idézze a' jövevényt. A' rendhivatalhoz mentében kivonván az ifju ember egy gyilkot, keresztül dőfé magát minden szó nélkül, egyetlen jól talált szurással. Az ifjunak sem ruházatjában, sem pogyászában legkisebb jelét sem leheté venni észre: ki volt, vagy honnan jött, úgyszinte legkisebbet sem róla mind-edig kipuhatolni. —

| Pénzkelet: | | A' gabona pesti piaci ára majus 19dik 1835: | | | |
|--|----------------------------------|---|---------------------------------|---------------------------------|---------|
| Bécs majus 16ikán középár pengő pénzben | | pozson. mérő váltó garas | legjobb | közép-szerű | csékely |
| Status 5 pC. kötel. | 102 ³ / ₈ | Pisztabuza | 120 | — | — |
| „ 4 pC. | 98 ¹ / ₂ | Kétszeres | 106 ² / ₃ | — | — |
| 1820 ^{ki} statusköles. | 212 ¹ / ₄ | Roza | 103 ¹ / ₂ | 101 ¹ / ₂ | — |
| 1821 ^{ki} „ „ | 141 ³ / ₈ | Árpa | 103 ¹ / ₂ | 100 | — |
| 1834 ^{ki} „ „ | 596 ¹ / ₂ | Zab | 66 ¹ / ₂ | 63 ¹ / ₂ | 60 |
| Kam 2 ¹ / ₂ pC. kötel. | 134 | Köles | — | — | — |
| Bankrészevény | 1350 ¹ / ₂ | Köleskása | — | — | — |
| Cs. arany pCt. agio | — | Kukoricza | 106 ² / ₃ | 103 ¹ / ₂ | — |